

2022-09-25
強制檢測公告詳情 (2022 年第 867 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 867 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點
Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	葵涌葵芳邨葵泰樓 Kwai Tai House, Kwai Fong Estate, Kwai Chung	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
2.	將軍澳煜明苑熹明閣 Hei Ming House, Yuk Ming Court, Tseung Kwan O	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	觀塘安泰邨景泰樓 King Tai House, On Tai Estate, Kwun Tong		
4.	天水圍天澤邨澤宇樓 Chak Yu House, Tin Chak Estate, Tin Shui Wai		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
5.	葵涌石蔭東邨蔭裕樓 Yam Yue House, Shek Yam East Estate, Kwai Chung	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
6.	屯門山景邨景樂樓 King Lok House, Shan King Estate, Tuen Mun	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	柴灣金源洋樓 A 座 Block A, Gold Mine Building, Chai Wan		
8.	觀塘安泰邨錦泰樓 Kam Tai House, On Tai Estate, Kwun Tong		
9.	馬鞍山富寶花園 8 座 Block 8, Saddle Ridge Garden, Ma On Shan		
10.	大埔太和邨麗和樓 Lai Wo House, Tai Wo Estate, Tai Po		
11.	東涌逸東二邨居逸樓(F 及 G 座) Kui Yat House (Block F and G), Yat Tung (2) Estate, Tung Chung		
12.	將軍澳廣明苑廣昌閣 Kwong Cheong House, Kwong Ming Court, Tseung Kwan O		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
13.	西營盤均益大廈 3 期 B 座 Block B, Phase 3, Kwan Yick Building, Sai Ying Pun	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
14.	柴灣富怡花園 1 座 Block 1, Cheerful Garden, Chai Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
15.	石硤尾白田邨朗田樓 Long Tin House, Pak Tin Estate, Shek Kip Mei		
16.	大圍美松苑興松閣 Hing Chung House, Mei Chung Court, Tai Wai		
17.	上水天平邨天祥樓 Tin Cheung House, Tin Ping Estate, Sheung Shui		
18.	油塘油麗邨盈麗樓 Ying Lai House, Yau Lai Estate, Yau Tong		
19.	元朗朗屏邨喜屏樓 Hay Ping House, Long Ping Estate, Yuen Long		
20.	牛頭角觀塘花園大廈玉蓮 臺 3 座 Block 3, Lotus Tower, Kwun Tong Garden Estate, Ngau Tau Kok		

	<p style="text-align: center;">指明地點 Specified place</p>	<p style="text-align: center;">指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p style="text-align: center;">須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
21.	將軍澳康盛花園 1 座 Block 1, Hong Sing Garden, Tseung Kwan O	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
22.	葵涌葵涌邨夏葵樓 Ha Kwai House, Kwai Chung Estate, Kwai Chung	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
23.	馬鞍山富寶花園 11 座 Block 11, Saddle Ridge Garden, Ma On Shan		
24.	鴨脷洲海怡半島美暉閣 Mei Fai Court, South Horizons, Ap Lei Chau		
25.	薄扶林華富二邨華泰樓 Wah Tai House, Wah Fu (II) Estate, Pok Fu Lam		
26.	葵涌安蔭邨嘉蔭樓 Kar Yam House, On Yam Estate, Kwai Chung		
27.	天水圍天耀二邨耀華樓 Yiu Wah House, Tin Yiu (2) Estate, Tin Shui Wai		
28.	東涌藍天海岸影岸·紅 B 座 La Rossa B, Coastal Skyline, Tung Chung		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
29.	荃灣梨木樹邨 3 座 Block 3, Lei Muk Shue Estate, Tsuen Wan	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
30.	馬鞍山錦泰苑錦天閣 Kam Tin House, Kam Tai Court, Ma On Shan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
31.	筲箕灣興東邨興豐樓 Hing Fung House, Hing Tung Estate, Shau Kei Wan		
32.	沙田康林苑海泓閣 Hoi Wang House, Hong Lam Court, Sha Tin		
33.	大埔雲滙 2 座 Tower 2, St Martin, Tai Po		
34.	大圍新翠邨新學樓 Sun Hok House, Sun Chui Estate, Tai Wai		
35.	天水圍天晴邨晴悅樓 Ching Yuet House, Tin Ching Estate, Tin Shui Wai		
36.	大角咀柏景灣 10 座 Tower 10, Park Avenue, Tai Kok Tsui		
37.	荃灣石圍角邨石翠樓 Shek Tsui House, Shek Wai Kok Estate, Tsuen Wan		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
38.	屯門兆哇苑兆富閣 Siu Fu House, Siu Kwai Court, Tuen Mun	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
39.	長沙灣海盈邨盈輝樓 Ying Fai House, Hoi Ying Estate, Cheung Sha Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
40.	牛池灣嘉峰臺 5 座 Block 5, Kingsford Terrace, Ngau Chi Wan		
41.	將軍澳康盛花園 4 座 Block 4, Hong Sing Garden, Tseung Kwan O		
42.	鴨脷洲悅海華庭 1 座 Tower 1, Marina Habitat, Ap Lei Chau		
43.	大圍金獅花園金華閣 Golden Carnival Court, Golden Lion Garden, Tai Wai		
44.	沙田沙田第一城 26 座 Block 26, City One Shatin, Sha Tin		
45.	柴灣富欣花園 7 座 Block 7, Harmony Garden, Chai Wan		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
46.	大埔富善邨善美樓 Shin Mei House, Fu Shin Estate, Tai Po	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
47.	屯門屯門湖康警察宿舍 1 座 Tower 1, Tuen Mun Wu Hong Police Quarters, Tuen Mun	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
48.	馬鞍山恆健街 8 號錦暉苑 Kam Fai Court, 8 Hang Kin Street, Ma On Shan		
49.	荃灣海濱花園海觀閣 Hoi Kwun Mansion, Riviera Gardens, Tsuen Wan		
50.	青衣長青邨青松樓 Ching Chung House, Cheung Ching Estate, Tsing Yi		
51.	將軍澳將軍澳中心 3 座 Tower 3, Park Central, Tseung Kwan O		
52.	香港仔華貴邨華禮樓 Wah Lai House, Wah Kwai Estate, Aberdeen		
53.	屯門富泰邨愛泰樓 Oi Tai House, Fu Tai Estate, Tuen Mun		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
54.	將軍澳將軍澳廣場 8 座 Tower 8, Tseung Kwan O Plaza, Tseung Kwan O	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
55.	將軍澳東港城 5 座 Block 5, East Point City, Tseung Kwan O	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
56.	長沙灣幸福邨福日樓 Fook Yat House, Fortune Estate, Cheung Sha Wan		

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具

Public Transport Taken by Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點

Places with Sewage Sample(s) Tested Positive

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	粉嶺昌盛苑昌濤閣 Cheong To House, Cheong Shing Court, Fanling	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27
2.	將軍澳景明苑旭景閣 Yuk King House, King Ming Court, Tseung Kwan O	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	西灣河逸濤灣夏池軒 L' Etē, Les Saisons, Sai Wan Ho		
4.	西灣河逸濤灣秋盈軒 L' Automne, Les Saisons, Sai Wan Ho		
5.	荃灣怡景園 1 座 Block 1, Fairview Garden, Tsuen Wan		
6.	荃灣怡景園 2 座 Block 2, Fairview Garden, Tsuen Wan		
7.	粉嶺牽晴間 5 座 Block 5, Dawning Views, Fanling		
8.	粉嶺牽晴間 6 座 Block 6, Dawning Views, Fanling		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
9.	粉嶺牽晴間 7 座 Block 7, Dawning Views, Fanling	2022-09-19 ~ 2022-09-25 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	2022-09-26 或 2022-09-27 2022-09-26 or 2022-09-27

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點

Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)**

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）

**Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)**

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）

Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：

Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。

The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 6 月 25 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(有關人士)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或
- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 25 June 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government's "Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test".

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（**因應惡劣天氣而延長的檢測期間**）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (***the Extended Testing Period due to Inclement Weather***).